



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -
PWGSC

Voir dans le document/
See herein

NA
Québec
NA

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

Title - Sujet Environmental Eval. Receiving Env.	
Solicitation No. - N° de l'invitation EE517-220492/A	Date 2021-12-23
Client Reference No. - N° de référence du client EE517-22-0492	Amendment No. - N° modif. 007
File No. - N° de dossier QCL-1-44052 (058)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-058-18245	
Date of Original Request for Standing Offer	2021-11-29
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Standard Time EST on - le 2022-01-21 Heure Normale du l'Est HNE	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Parent, Alexandra	Buyer Id - Id de l'acheteur qcl058
Telephone No. - N° de téléphone (418) 563-8334 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required	Yes - Oui	No - Non
Accusé de réception requis	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Solicitation No.
EE517-220492/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
EE517-220492

N° de la modif - Amd. No.
007
File No. - N° du dossier
QCL-1-44052

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCL058
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

AMENDMENT 007

Project Title

Environmental services – Environmental assessment and receiving environment

The purpose of the amendment 007 is to answer questions #25 to 28.

QUESTIONS

Question #25 :

In Appendix A "Statement of Work", in the section on "Description of required services", does the last item below from subsection "3.1.4 Environmental authorizations, approvals, permits and certificates" apply in a federal as well as a provincial context?

- Other regulatory considerations: Preparation of applications for environmental authorizations, approvals, permits and certificates other than the above items.

Answer: Yes

Question #26 :

In reference to page 33 of 63 of the tender document, it is mentioned that the resources' resumes (max. 2 pages) must be attached.

Our corporate resumes do not include the months (MM) start/end. We understand that within our proposal, this information will be included to reflect the requirements of Tables 1 and 2, but should we also modify the resource's CV to reflect this information, given that they will contain other projects to complete the two pages of authorized expertise?

Answer: You will find answer to your question, PART 3 - OFFER PREPARATION INSTRUCTIONS; 3.1 Offer Preparation Instructions; Section 1 Technical Offer; iv. Résumés for the Proposed Resources P. 11 and 12 of 63

Question #27 :

In solicitation EE517-220492/A, we have a question regarding mandatory technical criteria 1.1.3, 1.2.3, 2.1.3, 2.2.3, 2.3.3 in Tables 1 and 2. The first portion of the requirement indicates that the individual must have a certain number of years of experience in conducting environmental projects. The second portion of the requirement indicates that projects must cover at least "elements 1 to 4 of the Services required in Stream 1" OR "elements 1 and 2 of the Services required in Stream 2".

N° de l'invitation - Solicitation No.
EE517-220492/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
EE517-220492

N° de la modif - Amd. No.
007
File No. - N° du dossier
QCL-1-44052

Id de l'acheteur - Buyer ID
QCL058
N° CCC / CCC No. / N° VME - FMS

1- Are we to understand that resources must have experience in each of the required services (e.g. for a project manager, 120 months in Service 1 AND 120 months in Service 2 AND 120 months in Service 3, etc.)?

2- Are we to understand that each of the projects submitted to demonstrate experience must cover each of the required service elements (Stream 1 = Services 1, 2, 3 and 4; Stream 2 = Services 1 and 2)?

3- Are we to understand that resources must have a total experience (e.g., 120 months or 84 months) in projects that covered any of the required services (Stream 1 = Services 1, 2, 3, or 4; Stream 2 = Services 1 or 2), but that at least one project submitted is in each of the required services?

Answer :

1- Each resource must submit relevant cumulative experience related to the required services.

2- All projects submitted for each resource must cover elements 1 to 4 for component 1 (table 1, lines 1.1.3 and 1.2.3) and/or elements 1 and 2 for component 2 (table 2, lines 2.1.3, 2.2.3, 2.3.3).

3- Yes

Question #28 :

Regarding with item 3. technical criteria sides, article 2.3 Firm's projects :

Are we allowed more than one page per project for this criterion? The number of pages was indicated for projects to be described for resources, but not in this location.

Answer :

All information must be presented clearly and accurately within the maximum page limit requested for each component. There is no specific format for the presentation of the firm's projects.

ALL OTHER TERMS REMAIN UNCHANGED